



Еженедельник новостей МДС IBC Weekly Newsletter

События за 21-25 августа 2017 г.

Events of August 21 - 25, 2017

21 августа
Либерализацию процедур в сфере внешней миграции рассмотрели в Инвестсовете

Представитель МДС принял участие в совещании по вопросам совершенствования и либерализации процедур в сфере внешней миграции. Встреча состоялась в офисе секретариата Совета по развитию бизнеса и инвестициям при Правительстве КР. По итогам обсуждений решено, что Международный деловой совет и Ассоциация иностранных инвесторов внесут в Государственную службу миграции свои предложения к проекту Временного положения о порядке предоставления и аннулирования временного и постоянного видов на жительство.

Допуск сотовых операторов связи к рынку розничных финансовых услуг обсудили представители госсектора и бизнеса

Представители МДС приняли участие в совещании Государственного комитета связи и информационных технологий КР по допуску сотовых операторов связи к рынку розничных финансовых услуг. В мероприятии приняли участие представители Национального банка КР, Государственного комитета информационных технологий и связи, Союза банков Кыргызстана, телекоммуникационного и банковского секторов страны. В ходе обсуждений были представлены различные мнения и озвучены предложения, основанные на международной практике. Для обеспечения широкого обсуждения этого вопроса аналогичные встречи будут проводиться на постоянной основе.

22 августа
РГ обсудила документ ИПДО
Исполнительный директор МДС Аскар

21 August
Liberalization of procedures in external migration considered at the Investment Council

IBC representative took part in a meeting on improving and liberalizing procedures in external migration held at the Secretariat of the Business Development and Investment Council under the Government of the Kyrgyz Republic. The meeting participants decided that the International Business Council and the Association of Foreign Investors will submit to the State Migration Service their suggestions to the draft Provisional Regulations on the procedure for granting and annulling temporary and permanent residence permits.



Public sector and business community discuss admission of cellular telecom operators to the retail financial services market

IBC representatives took part in the meeting of the State Committee of Information Technologies and Communications of the Kyrgyz Republic to discuss admission of mobile operators to the retail financial services market. The meeting was attended by representatives of the National Bank of the Kyrgyz Republic, State Committee of Information Technologies and Communications, Union of Banks of Kyrgyzstan, and telecommunications and banking sectors of the country. During the discussions, various opinions

Сыдыков принял участие в заседании Рабочей группы по обсуждению стандартного Технического задания (ТЗ) для услуг Независимого Администратора в соответствии со стандартом ИПДО (Инициативы Прозрачности в Добывающих Отраслях). ИПДО - это общемировой стандарт, который способствует прозрачности и подотчетности в нефтяном, газовом и горнодобывающем секторах. ТЗ утверждено Правлением ИПДО 15 апреля 2016 года. В ТЗ излагается работа, которая должна быть проведена Независимым Администратором, нанятым для выпуска Отчета ИПДО. Документ был выпущен Международным Секретариатом ИПДО в качестве руководства для внедряющих стран по выполнению требований Стандарта ИПДО.

23 августа **Создается рабочая группа по внедрению механизмов применения льгот инвесторам**

Представители МДС, Совета по развитию бизнеса и инвестициям при Правительстве КР и Министерства экономики КР обсудили возможность внедрения механизмов применения льгот инвесторам, предусмотренных инвестиционным законодательством. По итогам дискуссии участники встречи решили создать на базе Министерства экономики КР Межведомственную рабочую группу по разработке поправок в законодательство КР, способствующих применению стабилизационного режима по отношению к инвесторам. Стабилизационный режим предусмотрен инвестиционным законодательством КР. В состав РГ будут включены представители министерств и ведомств, а также бизнес-сообщества. В случае заинтересованности просим внести ваши кандидатуры для включения в состав РГ в возможно кратчайшие сроки.

МДС в СМИ

Интервью с исполнительным директором МДС Аскарком Сыдыковым опубликовано в информационном бюллетене №6, 2017 г. «Климат меняется - адаптация необходима». Бюллетень подготовлен в рамках регионального проекта «Экосистемный подход для адаптации к изменению климата в высокогорных регионах Центральной Азии», который реализуется Германским обществом по международному сотрудничеству (GIZ). С интервью можно ознакомиться [здесь](#)

21 августа The Times of Central Asia опубликовала статью об итогах членства

and suggestions based on international practice were presented. To ensure further broad discussion of this issue, similar meetings will be held on an ongoing basis.

August 22 **WG discusses EITI document**

IBC Executive Director Askar Sydykov took part in a meeting of the Working Group on the discussion of the standard TOR for the services of the Independent Administrator in accordance with the EITI Standard (Extractive Industries Transparency Initiative). The EITI is a global standard that promotes transparency and accountability in the oil, gas and mining sectors. TOR was approved by the EITI Board on April 15, 2016. The TOR sets out the work to be carried out by the Independent Administrator hired for the development of the EITI Report. The document was issued by the International EITI Secretariat as a guide for implementing countries to meet the requirements of the EITI Standard.

August 23 **WG is being established to introduce mechanisms for applying benefits to investors**

Representatives of the IBC, the Business Development and Investment Council under the Government of the Kyrgyz Republic and the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic discussed the possibility of introducing mechanisms to apply benefits to investors provided by the investment legislation. Following the discussion, the meeting participants decided to create an Interdepartmental Working Group on the development of amendments to the legislation of the Kyrgyz Republic contributing to the application of the stabilization regime in relation to investors. The stabilization regime is provided by the investment legislation of the Kyrgyz Republic. The WG will include representatives of ministries and departments, as well as business communities. In case of interest, please submit your candidates for inclusion in the WG in the shortest timeframe possible.

IBC in the media

Interview with IBC Executive Director Askar Sydykov was published in the newsletter "The climate is changing, and adaptation is necessary". The bulletin No. 6, 2017 has been issued within the framework of GIZ regional project "Ecosystem-based Adaptation to Climate Change in High Mountainous Regions of Central Asia". You can read the interview [here](#)

On August 21, The Times of Central Asia published an article "Kyrgyzstan's Eurasian Economic Union membership: official view and business opinion" on the results of Kyrgyzstan's membership in the Eurasian Economic Union and

Кыргызстана в ЕАЭС и предложениях МДС, касающихся введения технических регламентов на пищевую продукцию. Со статьей можно ознакомиться [здесь](#)

23 августа в новостном выпуске телеканала ЭлТР вышло в эфир интервью с заместителем исполнительного директора МДС Данияром Медеровым об итогах членства Кыргызстана в ЕАЭС и вступивших с 12августа в силу 18 технических регламентов ЕАЭС.

25 августа ИА Tazabek опубликовало комментарий исполнительного директора МДС в связи с инициированием канадскими компании «Центерра Голд Инк.», ЗАО «Кумтор Голд Компани» и ЗАО «Кумтор Оперейтинг Компани» арбитражного разбирательства против Кыргызской Республики. Ознакомиться со статьей можно [здесь](#)

Дайджест СМИ за прошедшую неделю

Каждую неделю в печатных и онлайн СМИ Кыргызстана и Центральной Азии появляется много новостей. Вполне вероятно, что многие из них могут остаться незамеченными представителями бизнеса, загруженными своей работой. Поэтому мы решили представлять вам еженедельный дайджест СМИ по темам, связанным с экономикой, бизнесом и инвестициями. [Подробнее](#)

Приветствуем новых членов МДС

Crown Agents начала свою деятельность в Центральной Азии с 1992 года, а в 2013 компания открыла постоянный офис по развитию бизнеса в Бишкеке. Все эти годы Crown Agents работала в сфере закупок и поставок и предоставляла различные консультационные и финансовые услуги своим клиентам, включая Глобальный Фонд, Азиатский Банк Развития, Всемирный Банк и Правительство Японии. Crown Agents является социально ориентированной компанией, которая сочетает в себе коммерческий подход и лучшие черты государственного управления. Практический и инновационный опыт, накопленный за 180-летнюю историю, компания использует в партнерстве с правительствами и агентствами по оказанию помощи, НПО и частным сектором.

IBC opinion on the introduction of technical regulations for food products. You can read the article [here](#)

On August 23, the EITR TV channel broadcasted an interview with IBC Deputy Executive Director Daniyar Mederov. He spoke on the results of Kyrgyzstan's membership in the Eurasian Economic Union and the entry into force of 18 EEU technical regulations since August 12.

On August 25, Tazabek published IBC Executive Director's comment on the situation with the initiation of arbitration proceedings against the Kyrgyz Republic by the Canadian companies Centerra Gold Inc., Kumtor Gold Company and Kumtor Operating Company. You can read the article [here](#)

Weekly media digest

Every week a lot of news appear in printed and online media of Kyrgyzstan and Central Asia, and it is quite understandable that many of them may escape the attention of busy readers. Therefore, we decided to present you a weekly media digest on topics related to economics, business and investment. [More](#)

We welcome new IBC members



Crown Agents has been operating in Central Asia since 1992, establishing a permanent business development office in Bishkek in 2013. The company has provided supply chain, consultancy and financial services to clients including the Global Fund, Asian Development Bank, World Bank and Japanese government. Crown Agents is a high impact social enterprise that combines private sector commercial agility with a public good ethos. Practical innovation and expertise, gained over our 180-year history, transforms the future for people around the world, partnering with governments, aid agencies, non-governmental organisations (NGOs) and the private sector.

Новости членов МДС

Кант ТШП отметило юбилей

25 августа Представители МДС приняли участие в торжественных мероприятиях, посвященных 50-летию Кантского Трубно-Шиферного Предприятия (Кант ТШП), которое является членом МДС с 2014 года. Завод входит в топ 10 крупнейших производственных предприятий КР. Предприятие добилось значительных успехов благодаря постоянной модернизации производственных мощностей, повышению квалификации специалистов, расширению ассортимента выпускаемой продукции. Мы желаем коллективу завода не останавливаться на достигнутом, а продолжать завоевывать новые рынки, радовать потребителей новой продукцией.

НБКР одобрил Эркинбека Жумабаева на должность председателя правления Банка Компаньон

Национальный банк Кыргызской Республики 17 августа 2017 года согласовал кандидатуру Жумабаева Эркинбека Алтымышевича на должность председателя правления ЗАО «Банк Компаньон». Эркинбек Жумабаев в течение семи лет занимал должность заместителя председателя правления ЗАО МФК «Финансовая Группа Компаньон», успешно трансформировавшейся в ЗАО «Банк Компаньон» в январе 2016 года.

[Подробнее](#)

Компания «Сут Булак» перешла в собственность швейцарского инвестора
22 августа 2017 года сыроваренная компания «Сут Булак» перешла в собственность швейцарского инвестора после оформления сделки купли-продажи в Бишкеке, Кыргызская Республика. Компания «Сут Булак», реализующая свою продукцию под Брендом «Dairy Spring», является одной из ведущих компаний молочной-перерабатывающей отрасли в этой Центрально-азиатской республике.

Сыроваренная компания «Сут Булак» была создана Швейцарским агентством по развитию и сотрудничеству (SDC) в середине 90-х годов в рамках программы сотрудничества между Швейцарией и Кыргызской Республикой.

[Подробнее](#)

News from IBC members

Kant TSP celebrates its anniversary

On August 25, IBC representatives took part in the celebrations dedicated to the 50th anniversary of the Kant Tube and Slate Enterprise (Kant TSP), which has been an IBC member since 2014. The plant is among the top 10 largest industrial enterprises of the Kyrgyz Republic. The company has achieved significant success due to the modernization of production facilities, professional development of specialists, and expansion of the range of products. We wish the plant's staff not to stop at what has been achieved, but to continue entering new markets, and present new products to consumers.

The NBKR approves Erkinbek Jumabaev as Chief Executive Officer of Kompanion Bank CJSC

On August 17, 2017, the National Bank of the Kyrgyz Republic agreed on the candidacy of Erkinbek Jumabaev for the position of Chief Executive Officer of Kompanion Bank CJSC. Erkinbek Jumabaev has served for seven years as a Deputy Chairman of the Chief Executive Officer of Kompanion Financial Group Kompanion MFI CJSC, which was successfully transformed into Kompanion Bank CJSC in January 2016.

[More](#)



Swiss investor buys Kyrgyzstan's leading dairy company

On August 22, Kyrgyzstan's dairy company Siut Bulak has been sold to a Swiss investor in Bishkek, Kyrgyz Republic. Siut Bulak, whose products are marketed under the brand Dairy Spring, is one of the top players in the dairy industry in the country. This dairy company was created by the Swiss Agency for Development and Cooperation (SDC) in the mid-90s within the cooperation program framework between Switzerland and the Kyrgyz Republic. The project initially aimed to revitalize production of milk and to improve the economic and social conditions in the north eastern part of the country thanks to a transfer of knowledge between Swiss and Kyrgyz cheese-makers.

[More](#)



Письма МДС

Предложения МДС по техническим регламентам ЕАЭС направлены в ЕЭК
11 августа Международный деловой совет обратился в Министерство экономики КР с официальным письмом с просьбой учесть позицию бизнес-сообщества о преждевременности разработки проекта Решения Совета Евразийской Экономической Комиссии "О внесении изменений в технический регламент Таможенного союза "Пищевая продукция в части ее маркировки". МДС подчеркнул, что при рассмотрении документа необходимо привлечь представителей экспертного, научного и предпринимательского сообщества (письмо в приложении). В ответном письме Министерство экономики КР сообщает, что обращение МДС направлено на рассмотрение в Евразийскую экономическую комиссию (в приложении). По итогам рассмотрения письма МДС Министерством сельского хозяйства, перерабатывающей промышленности и мелиорации КР был направлен ответ в ЕЭК о не возражении (в приложении). Приложения доступны [здесь](#)

Объявления

МДС организует **экскурсию на рудник Кумтор** на 23 сентября 2017 года (суббота), выезд в село Тамга с ночевкой 22 сентября 2017 года (пятница). О других организационных деталях, в том числе логистики, сообщим дополнительно. Всех заинтересованных принять участие просим направить нам свои данные, указанные ниже, до 12:00 8 сентября. Количество мест ограничено. Для подтверждения участия просим прислать следующие данные на office@ibc.kg: ФИО / Дата рождения / Номер паспорта / Организация / Должность / Размер обуви и верхней одежды / Номер телефона

8 сентября Государственная служба интеллектуальной собственности и инноваций

IBC Letters

IBC proposals on the EEU technical regulations submitted to the EEC

On August 11, the International Business Council submitted an official letter to the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic requesting to take into account the position of the business community on the prematureness of drafting the Decision of the Council of the Eurasian Economic Commission (EEC) "On Amendments to the Technical Regulations of the Customs Union "Food Products in Part of Its Labeling". According to IBC, when discussing the document it is necessary to involve representatives of the expert, scientific and business community. In the reply letter, the Economy Ministry informed that the IBC suggestions have been forwarded to the Eurasian Economic Commission. Following the consideration of the letter of the IBC, the Ministry of Agriculture, Processing Industry and Land Reclamation of the Kyrgyz Republic sent a response to the EEC about no objection. The letter available [here](#)

Announcements

IBC is organizing a **Kumtor site visit** on September 23, 2017 (Saturday). We plan to leave for Tamga village on September 22, (Friday) and stay overnight in the guesthouse. We will additionally inform you on logistical issues. Please confirm your participation until August 28, 2017, 12:00pm. The number of participants is limited. To confirm your participation please email us the following information to office@ibc.kg: Name / Date of Birth / Passport number / Organization / Position / Shoe & outerwear size / Contact phones.

On September 8, the State Intellectual Property and Innovation Service under the Government of the Kyrgyz Republic (Kyrgyzpatent) together with the State Intellectual Property Office of the

при Правительстве Кыргызской Республики (Кыргызпатент) совместно с Государственным ведомством по интеллектуальной собственности КНР (SIPO) проведет **круглый стол по вопросам управления инновационными проектами**. Место: отель "Европа". Время: 9:30. В случае заинтересованности просим внести свои кандидатуры для включения в состав круглого стола **до 30 августа** по тел. 623679.

Центр стандартизации и метрологии при Министерстве экономики КР, в целях стимулирования и повышения уровня качества продукции и услуг, содействия внедрения современных технологий производства конкурентоспособных товаров и методов менеджмента качества, ежегодно проводит **конкурс на соискание Премий КР по качеству**. В связи с подготовкой номинаций конкурса на 2018 год просим представить предложения по проведению и тематике (номинациям) конкурса на соискание Премий КР по качеству на 2018 год.

11-13 сентября Центр бизнес-образования Торгово-промышленной палаты Кыргызской Республики приглашает Вас принять участие в **тренинге «Переговоры по интересам и медиация в бизнес-отношениях»**. Цель тренинга: рассмотрение гарвардской переговорной модели как основы процесса медиации и развитие компетенций успешного переговорщика. По всем вопросам обращаться в Центр бизнес-образования ТПП КР. Tel: +996.312.901520, Email: training@cci.kg.

События на 28 августа – 1 сентября

28 августа состоится заседание рабочей группы для разработки анализа регулятивного воздействия (АРВ) к проекту Закона КР «О туризме».

29 августа состоится бизнес-встреча INFOX «Форум красивого бизнеса Кыргызстана». Во встрече примут участие представители Ассоциации предприятий индустрии красоты Кыргызстана, а также известный консультант по открытию и созданию концепции предприятий люксового сегмента индустрии красоты.

People's Republic of China (SIPO) will hold a **roundtable on the management of innovative projects**. Venue: Europe hotel. Time: 9:30am. In case of interest, please submit your candidatures for inclusion in the roundtable participants **by August 30**, tel. 623679.

In order to stimulate and improve the quality of products and services, to promote the introduction of modern technologies for the production of competitive goods and quality management methods, the Center for Standardization and Metrology under the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic annually holds a **competition for the Quality Awards of the Kyrgyz Republic**. In order to create the nominations of the competition for 2018, we ask you to submit proposals on the holding and theme (nominations) of the competition for the Quality Awards 2018.

On September 11-13, the Business Education Center of the Chamber of Commerce and Industry of the Kyrgyz Republic invites you to take part in the **training "Negotiations on interests and mediation in business relations"**. The training aims to consider the Harvard negotiation model as the basis for the mediation process and develop the competencies of a successful negotiator. For all questions, please contact the CCI Business Education Center. Tel: +996.312.901520, Email: training@cci.kg.

Events for August 28 – September 1

On August 28, the working group will meet to develop a Regulatory Impact Analysis (RIA) to the draft law of the Kyrgyz Republic "On Tourism".

On August 29, the INFOX will hold Beautiful Business Forum of Kyrgyzstan. The meeting will be attended by representatives of the Association of Beauty Industry Enterprises of Kyrgyzstan and a well-known consultant on the opening and creation of the concept of luxury segment companies in the beauty industry.